



# Essai de Transcription Méthodique

## DES NOMS DE LIEUX TOUAREG

---

### IV

#### Liste Alfabétique

(Suite)

*Kel Anhef.* — Voir « Kel » et « Anahef ».

*Kel Gharis.* — Voir « Isaqqamaren ».

*Kel Ghela* (•||:||•:). — « Les gens de la cherté », ceux qui coûtent cher. En principe, Kel Eghla, mais les Touareg eux-mêmes prononcent Kel Ghela. Ce sont les Touareg nobles de l'Ahaggar et régions voisines, sans distinction de tribus d'origine. On les appelle aussi Ihéaouen n Kella, les petits-fils de Kella. Petit-fils, descendant, se dit, en effet, Ahaya (•<:•), pluriel, ihéaouen (|: <:•). Kella était l'aïeule qui détenait le tobol, et qui a laissé à ses descendantes, par ordre de primogéniture, le droit à donner le jour aux amenokals. Par suite des alliances, tous les Kel Ghela sont maintenant de sa descendance ; ils sont de cinquante à soixante. — Le même nom de Kel Ghela s'applique aussi à une tribu serve des Ifoghas de l'Adhagh.

*Kel Harrir.* — Pour Kel Eharer. Voir « Imenan ».

*Kel Hoggar.* — Voir « Kel Ahaggar ».

*Kel In Ghar* (○:∕∥•:). — « Les gens d'In Ghar ». Fraction des Isaqqamaren.

*Kel Inrer*. — Voir « Kel In Ghar ».

*Kel In Tounin*. — « Les gens d'In Tounin ». Voir « In Tounin ». Les Kel In Tounin sont des irréguliers. Ils ont payé la taousit successivement aux Taïtoq, aux Ouraghen (Ajjer), de nouveau aux Taïtoq, puis aux Kel Ghela. Ne pas confondre avec les Kel Tounin, — les gens des puits à poulies — qui existent à Ghat et à Ghadamès, et qui empruntent leur nom à ce fait qu'ils cultivent des jardins arrosés par des puits à poulies, mais qui ont des origines variables et ne constituent pas des tribus distinctes.

*Kel Moudir*. — Pour « Kel Immidir ». Voir « Isaqqamaren ».

*Kel Ouhat*. — « Les gens d'Ouhat ». Fraction des Isaqqamaren qui paie le Tribut aux Tedjehé-Mellet. Voir « Isaqqamaren ».

*Kel Ouzezen* (|⊥#∥•:). — Fraction noble des Ifoghas de l'Adhagh.

*Kel Rela*. — Voir « Kel Ghela ».

*Kel Rharis*. — Pour « Kel Gharis ».

*Kel Taghelit* (+∥: +∥•:). — Fraction noble des Ifoghas de l'Adhagh.

*Kel Tazolt*. — Pour « Kel Tazolet ». Voir « Isaqqamaren ».

*Kel Terourit*. — Voir « Terourit ».

*Kel Tifedest* (+○∏∫ +∥•:). — « Les gens de la Tifedest ». Fraction des Isaqqamaren. Voir ce mot.

*Kerdassa*. — Voir « Ti n Iounhedjen ».

*Kerdouighen*. — Voir « Ikerdouighen ».

*Kerdouiren*. — Voir « Ikerdouighen ».

*Khanguet el Hadid*. — Voir « Tasedboq ».

*Kheïmed* (∏∫⊥::). — Correspond à l'arabe « Ahimed », le petit Ahmed. Vallée de l'Ifetessen, profonde et encaissée, dans laquelle on ne peut pénétrer. Consulter à ce sujet la légende rapportée par le lieutenant Besset (Reconnaisances au Sahara).

*Khelidj Dofla*. — « Le bas-fond du laurier-rose ». Situé dans la Taghezzit, à l'endroit où finit Tafrakrak et commence Tabel Iyedan. Pas de nom Tamaheq.

*Kouba*. — Tombeau surmonté d'une coupole. Mot arabe qui n'indique rien, ou à peu près, dans la carte d'un pays targui.

*Koudiat Abadra*. — Voir « Abadgha ».

*Koudiat Ahaggar.* — Voir « Atakor n Ahaggar ».

*Ktef el Hamar.* — Voir « Erourî n Eihedh ».

## L

*Lac Iskaouen.* — Voir « Iskaouen ».

## M

*Maader Ameserha.* — Voir « Ameserha ».

*Maader Arak.* — Voir « Arak ».

*Maçin.* — Voir « Amasin ».

*Maken.* — Voir « Ti n Selmaken ».

*Massif d'Eguelé.* — Voir « Edjeleh ».

*Mehabes Silla.* — Peut-être « Asilal ».

*Mekedoua.* — Voir « Ameqedoua ».

*Mekerghan.* — Voir « Imequerghan ».

*Mekfah el Morrat.* — Voir « El Morrat ».

*Melga el Oudian.* — Voir « Ineiniradjén ».

*Melk el Oudian.* — Voir « Inemiradjén ».

*Mellagoun.* — Voir « Melledjourn ».

*Melledjourn* (□'□□). — Source d'un faible débit, au milieu des palmiers de Tirassiouin.

*Mellegourn.* — Voir « Melledjourn ».

*Meneyet* (+⊥□). — Vallée de l'Immidir, s'écoulant vers le Sud. S'appelle d'abord Zeley, puis devient Meneyet à l'étranglement où se trouvent les puits, et conserve ce nom jusqu'à son confluent avec la Tighahart. Les puits de Meneyet sont très fréquentés, d'où le nom de la vallée qui signifie l'endroit du rendez-vous, de (⊥□) mnî, rencontrer.

*Mertoutek* (•:++○□). — Vallée de la Titedest ta Setthefet, où se trouvent un village et des cultures. C'est la partie supérieure d'Edjef Aman.

*Mezrou.* — Voir « Imezzaharen ».

*Mongar Kel Ouï.* — Voir « Ibenkar n Kel Ouï ».

*Mongar Thir.* — « Le bec de l'oiseau ». Nom très répandu dans le Sahara. Voir, pour celui qui domine Amdjid, « In Touaghoughin ».

*Monts Iraouen.* — Voir « Iraouen » et « In Touaghoughin ».

*Mouidir.* — Voir « Immidir ».

*Mouley El Hassen.* — Voir « Tesnou ».

## N

*Ndid.* — Voir « In Edid ».

*Nehalet* (⊕||:|). — « Le signal ». Colline très caractéristique, entre In Hihaou et Timisaou. — La vallée qui descend de cette colline et se joint à In Irokan pour former Ahadhedha.

*Nhalet.* — Voir « Nehalet ».

## O

*Ouallen.* — Voir « Iouallen ».

*Oua n Atenkah* (:·:|+|:). — « Celui de l'atenkah », plante des marais dont les Touareg mangent les tubercules. Etang assez vaste, mais parfois à sec, dans la vallée de Tedjant.

*Oua Sediden* (|⊏⊏⊏⊏:). — « Le mince », littéralement « celui étant mince ». Vallée de l'Immidir qui se déverse dans la Taghezzit, au point où finit Akaraba et commence Ti n Kéouen.

*Oudan* (|⊏:). — Montagne isolée de la Tifedest, dans l'angle formé par l'Igharghar et son affluent la Taghmart n Akh. La « Garet el Djenoun » (la colline des génies) des Arabes. Les Touareg croient aussi à ces génies, mais ils pensent qu'ils ne sont pas méchants, et ne veulent que le respect de leur secret. Voir au mot « Iboguelan », une légende sur les génies de l'Oudan. Voici, d'autre part, celle sur laquelle ils basent leur croyance.

Des gens de l'Ahaggar passaient un jour au pied de l'Oudan. Ils trouvèrent des régimes de dattes. « Dans cette montagne, pensèrent-ils, il doit y avoir des palmiers ». L'un d'eux y monta voir. Il escalada, non sans peine, les pentes abruptes. A peine mettait-il le pied sur le plateau du sommet, que les génies s'emparèrent de lui. « Reste avec nous, lui dirent-ils, tu ne manqueras de rien. Nous avons des dattes, nous avons tout ce qu'il faut. Mais puisque tu connais notre secret, tu ne retourneras plus en bas. » Il vit qu'en effet les dattes étaient mûres à point. Alors il demanda aux génies, qui le lui permirent, d'aller prévenir ses compagnons. Deux génies l'accompagnèrent jusqu'au rebord du plateau, et, de là, il cria à ses camarades anxieux : « Les dattes que vous m'avez envoyé voir sont bien mûres, mais c'est la dernière fois que vous me voyez. »



- Oued Amcissenem.* — Voir « Imesisnen ».
- Oued Amedja.* — Voir « Amdja ».
- Oued Ameserha.* — Voir « Amserha ».
- Oued Amesir.* — Voir « Amesir ».
- Oued Ancerfa.* — Voir « Aneserfa ».
- Oued Andadar.* — Voir « Ahendeder ».
- Oued An Nefis.* — Voir « In Efis ».
- Oued Aoussediden.* — Voir « Oua Sediden ».
- Oued Arehira.* — Voir « Aghehara ».
- Oued Arouri.* — Voir « Ighoughi ».
- Oued Asabaï ou Asabaye.* — Voir « In Ana ».
- Oued Aseksem.* — Voir « Aseksem ».
- Oued Askaf.* — Voir « Tidjenirin ».
- Oued Azirir.* — Voir « Ezirer ».
- Oued Azit.* — Voir « Edjedj ».
- Oued Botha.* — Voir « El Mehibesat » pour l'oued de la carte au 1/2.000.000<sup>e</sup>. Plusieurs auteurs donnent le nom d'oued Botha à la Taghezzit.
- Oued Botihat.* — Voir « Taghezzit ».
- Oued Bou Aïcha.* — Voir « Adjelmam Erghen ».
- Oued Boukhessa.* — Voir « Boughessa ».
- Oued Bou Zerafa.* — Voir « Aoulegzin ».
- Oued Chekchek.* — Voir « Ti n Chik chik ».
- Oued Dehin.* — Voir « Dehin ».
- Oued Djiaret.* — Voir « Hagnet ».
- Oued Djoghaf.* — Voir « Joghrat ».
- Oued Ekousis.* — Voir « In Tekoufi ».
- Oued el Abiodh.* — Voir « Igharghar Mellen », s'il s'agit de l'oued el Abiodh de l'Immidir.
- Oued Elarn el Ouhat.* — Voir « Elegh n Elouat ». Mais la vallée qui porte ce nom sur la carte au 1/2.000.000<sup>e</sup> est en réalité « Akou-sam ».
- Oued el Botha.* — Voir « Taghezzit ».
- Oued Elquelé.* — Voir « Gharis ».
- Oued el Keraan.* — Voir « Elkerghan ».
- Oued el Khanig.* — Voir « Ezirer ».
- Oued el Kraam.* — Voir « Elkerghan ».
- Oued el Medjeb.* — Voir « Amedjou ».
- Oued Enfedj.* — Peut-être « Tifoudjidjin » ou « Tifoudjin ».
- Oued Ennefis.* — Voir « In Efis ».
- Oued Erren.* — Voir « Irren ».
- Oued Farez Oum el Lill.* — Voir « Eres Mellen ».

- Oued Filalen.* — Voir « Ifilalen ».  
*Oued Gadil.* — Voir « Djadhoul ».  
*Oued Goudem.* — Voir « Gouden ».  
*Oued Gourdi.* — Voir « Edjourdi ».  
*Oued Hadada.* — Voir « Ahadhedha ».  
*Oued Hahohogh.* — Voir « Ahohogh ».  
*Oued Hahor.* — Voir « Ahor ».  
*Oued Hates.* — Voir « Ahates ».  
*Oued Heran.* — Voir « Irren ».  
*Oued Iallaren.* — Voir « In Allaghen ».  
*Oued Ichit Ilogh.* — Voir « Chit Ilogh ».  
*Oued Idelès.* — Voir « Idelès ».  
*Oued Idergan.* — Voir « Iderdjan ».  
*Oued Idersen.* — Voir « Ideghsan ».  
*Oued Idjessalem.* — Voir « Idjesselen ».  
*Oued Ifenguen.* — Voir « Ifegnan ».  
*Oued Ifetessen.* — Voir « Ifetessen ».  
*Oued Ifok.* — Voir « Ilogh ».  
*Oued Igharghar.* — Voir « Igharghar ».  
*Oued Igoudem.* — Voir « Aguedem ».  
*Oued Iherhi.* — Voir « Eherhey ».  
*Oued Ihouanaten.* — Voir « Ihéouaghaten ».  
*Oued Iknouien.* — Voir « Ikniouen ».  
*Oued Ilok.* — Voir « Ilogh ».  
*Oued Iloq.* — Voir « Ilogh ».  
*Oued Imechcheghen.* — Voir « Imechchecheghen ».  
*Oued Imezzaghen.* — Voir « Imezzaharen ».  
*Oued Imezzouhr.* — Voir « Imezzaharen ».  
*Oued Immesmessaten.* — Voir « Imesmasaten ».  
*Oued Imiradjen.* — Voir « Inemiradjen ».  
*Oued Imouha.* — Voir « Imouhah ».  
*Oued In Afis.* — Voir « In Efis ».  
*Oued Inahoussi.* — Voir « In Ehousi ».  
*Oued Inamdjel.* — Voir « In Amedjel ».  
*Oued Inbarhag'an.* — Voir « In Ibarhadjen ».  
*Oued Inbelrem.* — Voir « In Belghen ».  
*Oued Indebiren.* — Voir « In Idebiren ».  
*Oued Inemels.* — Voir « In Ameles ».  
*Oued Inezmit.* — Voir « In Semidh ».  
*Oued In Kakli.* — Voir « Ingha Akli ».  
*Oued In Nemels.* — Voir « In Ameles ».  
*Oued Inohaene.* — Voir « Tiouilellit ».

- Oued Inounaren.* — Peut-être « In Ouraren ».
- Oued In Rakli.* — Voir « Ingha Akli ».
- Oued In Rokan.* — Voir « In Irokan », mais plutôt par sa position sur la carte au 1/2.000.000<sup>e</sup>, « In Isakan ».
- Oued In Rokkan.* — Voir « In Irokan ».
- Oued Insedjelmamen.* — Voir « Ensedjelmamen ».
- Oued In Sokki.* — Voir « Ti n Zekiou ».
- Oued Intakoufi.* — Voir « In Tekoufi ».
- Oued In Tekoufit.* — Voir « In Tekoufi ».
- Oued Intenkarer.* — Voir « In Etenkerer ».
- Oued Intillet.* — Voir « In Tilelt ».
- Oued In Tounin.* — Voir « In Tounin ».
- Oued Inziman.* — Voir « Eziman ».
- Oued In Ziza.* — Voir « In Hihaou ».
- Oued Irarrar.* — Voir « Igharghar ».
- Oued Iris.* — Voir « Eres ».
- Oued Irsane.* — Voir, pour le sens du mot « Eres ».
- Oued Isouran.* — Voir « Souren ».
- Oued Itaras.* — Voir, pour le sens du mot, « Iteghes ».
- Oued Itellen.* — Voir « Itellen ».
- Oued Keddedis.* — Voir « Akededdes ».
- Oued Kéoukeouet.* — Voir « Qaouqaou ».
- Oued Kerahan.* — Voir « Elkerghan ».
- Oued Khanguet el Hadid.* — Voir « Igharghar oua n Isennanen ».
- Oued Kourengka.* — Voir « In Torha ».
- Oued Ksissou.* — Voir « Ti n Kéouen ».
- Oued Maken.* — Voir « Ti n Selmaken ».
- Oued Martoutek.* — Voir « Mertoutek ».
- Oued Massin.* — Voir « Amasin ».
- Oued Meniet.* — Voir « Meneyet ».
- Oued Mesmit.* — Voir « In Semidh ».
- Oued M'kerdoua.* — Voir « Ameqedoua ».
- Oued Nazarif.* — Voir « Imedden n Azarif », et « Tesa araghat ».
- Oued Oudan.* — Voir « Oudan ». La vallée s'appelle « Ensedjelmamen ».
- Oued Ouerris Soummet.* — Voir « Our Iessoumet ».
- Oued Ouhat.* — Voir « Ouhat ».
- Oued Outoul.* — Voir « Outoul ».
- Oued Redjem.* — Voir « Tizerfin ».
- Oued Rharis.* — Voir « Gharis ».
- Oued Sakaïa.* — Voir « Aseqqeya ».
- Oued Silet.* — Voir « Silet ».

- Oued Si Moussa.* — Voir « Semmeghtaset ».  
*Oued Souf Mellen.* — Voir « Esouf Mellen ».  
*Oued Taalghar.* — Voir « Tahalgha ».  
*Oued Tadelouk'.* — Voir « Tadeloq ».  
*Oued Tadenast.* — Voir « Tadhounast ».  
*Oued Tadjellet.* — Voir « Tadjellet ».  
*Oued Tadjemout.* — Voir « Tadjemout ».  
*Oued Tadounasset.* — Voir « Tadhounast ».  
*Oued Tafaght.* — Voir « Tafart ».  
*Oued Tafassasset.* — Voir « Tafassasset ».  
*Oued Tafgar.* — Voir « Tasedjaq ».  
*Oued Taghammar.* — Voir « Tekhammalt ».  
*Oued Taguellit.* — Voir « Tadjellet ».  
*Oued Tahar.* — Voir « Tahart ».  
*Oued Taharah.* — Voir « Taharaq ».  
*Oued Taharak.* — Voir « Taharaq ».  
*Oued Tahart.* — Voir « Tahart ».  
*Oued Tahifek.* — Voir « Tahifet ».  
*Oued Tahohaït.* — Voir « Tahihaout ».  
*Oued Tahorin.* — Voir « Tahourin ».  
*Oued Taïssost.* — Voir « Taïsest ».  
*Oued Takhamalt.* — Voir « Tekhammalt ».  
*Oued Takermayas.* — Voir « Teqormayas ».  
*Oued Takouiat.* — Voir « Tekouyath ».  
*Oued Talaouhit.* — Voir « Tahela Houhit ».  
*Oued Taliheden.* — Voir « Tahel Iyedan ».  
*Oued Tamadjart.* — Voir « Timajjarin ».  
*Oued Tamanrasset.* — Voir « Tamanghasset ».  
*Oued Tamarnakh.* — Voir « Taghmart n Akh ».  
*Oued Tamart-Nakht.* — Voir « Taghmart n Akh ».  
*Oued Tamertaset.* — Voir « Semmeghtaset ».  
*Oued Tamortast.* — Voir « Semmeghtaset ».  
*Oued Tanezrouft.* — Voir « Tanezrouft ».  
*Oued Taoudart.* — Voir « Taoundaret ».  
*Oued Taoudrart.* — Voir « Taouderart » et « Taoundaret ».  
*Oued Taoundart.* — Voir « Taoundaret ».  
*Oued Tarabin.* — Voir « Ti n Tarabin ».  
*Oued Tarak.* — Voir « Arak ».  
*Oued Tararhart.* — Voir « Tighahart ».  
*Oued Tarhahaout.* — Voir « Taghehaouhaout ».  
*Oued Tarhaït.* — Voir « Taghit ».  
*Oued Tarmart n Akht.* — Voir « Taghmart n Akh ».

- Oued Tassadit.* — Voir « Tessedhith ».  
*Oued Tassaret.* — Voir « Tesa Araghat ».  
*Oued Tasserdit.* — Voir « Tessedhith ».  
*Oued Tazaït.* — Voir « Tazzaït ».  
*Oued Tazerouk.* -- Voir « Tazerouk ».  
*Oued Tchekchek.* — Voir « Ti n Chik Chik ».  
*Oued Techouli.* — Voir « Tekch Oulli ».  
*Oued Tedjert.* — Voir « Tidjert ».  
*Oued Tedjouldjout.* — Voir « Tedjouldjout ».  
*Oued Tegant.* — Voir « Tedjant ».  
*Oued Tehelidar.* — Voir « Tachel Iyedan ».  
*Oued Tesantidit.* — Voir « Tesa n Teïdit ».  
*Oued Tessamok.* — Voir « Tesamaq ».  
*Oued Tibehellilin.* — Voir « Tebahlelt ».  
*Oued Tibekchinin.* — Voir « Tifekchinin ».  
*Oued Tiboussinin.* — Peut-être « Tibessitin ».  
*Oued Tibratin.* — Voir « Esaoui n Tibaradhin ».  
*Oued Tidjentourn n Mouissa.* — Voir « Tadjentourt ».  
*Oued Tidjert.* — Voir « Tidjert ».  
*Oued Tidjift.* — Voir « Tedjeft ».  
*Oued Tidjouljout.* — Voir « Tedjoudjilt ».  
*Oued Tidridjaouin.* — Voir « Tideridjaouin ».  
*Oued Tifirin.* — Voir « Ti'rin ».  
*Oued Tifoudin.* — Voir « Tifoudjin ».  
*Oued Tig'ert.* — Voir « Tidjert ».  
*Oued Tighez'ert.* — Voir « Tighahart ».  
*Oued Tihaliouïn.* — Voir « Tiliouin ».  
*Oued Tikazal.* — Voir « Tidjezal ».  
*Oued Tikerbatin.* — Voir « Tikerebatin ».  
*Oued Tikhammalt.* — Voir « Tekhammalt ».  
*Oued Tilehouin.* — Voir « Tiliouin ».  
*Oued Tilemsi.* — Voir « Aouhou ».  
*Oued Tiliok.* — Voir « Tilag ».  
*Oued Timakartine.* — Voir « Timeqatin ».  
*Oued Timasjarin.* — Voir « Timajjarin ».  
*Oued Timenkendou.* — Voir « Timekendout ».  
*Oued Timidouin.* — Voir « Timedouin ».  
*Oued Timissao.* — Voir « Timissao ».  
*Oued Tinadar.* — Pourrait-être « Ti n Edehi ».  
*Oued Tin Afrakou.* — Voir « Tekouyath ».  
*Oued Tin Baraouan.* — Voir « Ti n Ibaghaouen ».  
*Oued Tin Chekchek.* — Voir « Ti n Chik Chik ».

- Oued Tinezrouft.* — Voir « Ti n Eroub ».
- Oued Tinferkit.* — Voir « In Teferkit ».
- Oued Tinileft.* — Voir « Ti n Eleft ».
- Oued Tinirfast.* — Voir « Ti n Erefas ».
- Oued Tin Kassent.* — Voir « Tameskassent ».
- Oued Tin Laoua.* — Voir « Ti n Elahoua ».
- Oued Tin Ouzel.* — Voir « In Ouzzal ».
- Oued Tin Rokan.* — Voir « In Irokan ».
- Oued Tinsormar.* — Voir « Ti n Seghmar ».
- Oued Tin Tabourak.* — Voir « Ti n Teboraq ».
- Oued Tin Tadjart.* — Voir « Ti n Tadjart ».
- Oued Tin Tanefert.* — Voir « Ti n Tanethfirt ».
- Oued Tin Tarabin.* — Voir « Ti n Tarabin ».
- Oued Tin Tarada.* — Voir « Ti n Taroda ».
- Oued Tin Teheli.* — Voir « Ti n Teheli ».
- Oued Tin Tendi.* — Voir « Anafar n Tandiouin », et « Tindi ».
- Oued Tin Tiriken.* — Voir « Ti n Tirikin ».
- Oued Tinzekra.* — Voir « Ti n Ezzekrah ».
- Oued Tirahnant.* — Voir « Tirehananet ».
- Oued Tiratimine.* — Voir « Tighatimin ».
- Oued Tirechoumine.* — Voir « Tighechoumin ».
- Oued Tiredjert.* — Voir « Tighahart ».
- Oued Tirek.* — Voir « Tirek ».
- Oued Tisellilin.* — Voir « Tiselilin » et « Irsan n Azaraf ».
- Oued Tisenguefit.* — Voir « Tesseguefit ».
- Oued Tit.* — Voir « Tit ».
- Oued Tizebin.* — Voir « Tizelin ».
- Oued Tizenfeliouin.* — Voir « Tizemfeliouin ».
- Oued Touksemin.* — Voir « Touksemin ».
- Oued Touksemine.* — Voir « Touksemin ».
- Oued Tounnourt.* — Voir « Tounnourt ».
- Oued Tozghar.* — Voir « Touzzegha ».
- Oued Z'ak'ak.* — Voir « Zakak ».
- Oued Zegague.* — Voir « Ezzeghaq ».
- Oued Zirer.* — Voir « Ezirer ».
- Ouerhî (⚡:O:).* — Vallée de l'Ahaggar, affluent de Timekendout.
- Ouerris Soummet.* — Voir « Our Iessoumet ».
- Ouesdiden.* — Voir « Oua Sediden ».
- Oufehakit (+:⚡:J).* — Pour « Ioufa éhakit », il surpasse la tente, il vaut mieux que la tente. Un des noms de Tirihitin.
- Ouhal (+:⚡:).* — Vallée de la Tifedest ta Mellet. Prend, après son confluent avec In Tounin, le nom d'Ebedi n Ezi. A donné son nom

à une tribu d'Isagqamaren, les Kel Ouhat. Se déverse dans Taghmart n Akh.

*Oulaoun* (I:II:). — « Les cœurs ». Ainsi nommées à cause des deux dunes ayant cette forme qui domine l'Abankor, lequel n'a d'eau que dans les années pluvieuses. Nom de la partie de l'Esouf Mellen (de l'Ahenet) qui fait suite à In Tifineq.

*Ounfarfar*. — Voir « In Afarfar ».

*Ounkecheker*. — Voir « In Akechcheker ».

*Ourek el Hamar*. — Voir « Itoughessen n Eihedh ».

*Our Iessedjen* (I'⊙⊙:). — « Il ne s'arrête pas », littéralement : il ne fait pas agenouiller (son chameau). Deux vallées, « oua Setthefen » (celui étant noir) et « oua Mellen » (celui étant blanc), qui se déversent toutes deux dans Ti n Tanethfirt, (de l'Immidir). Un puits dans chacune. L'eau de Oua Setthefen est bonne, celle de Oua Mellen est saumâtre.

*Our Iessoumet* (+□⊙⊗⊙:). — « Il n'a pas d'oreiller, il ne se repose pas ». Vallée sortie de la montagne qui domine Joghraf; court parallèlement à In Abaka, dont elle est séparée, vers son confluent, par une ligne de hauteurs. Affluent de Tizerfin.

*Ousât el Hamamir*. — Nom arabe d'un maader formé par un élargissement de Taisest. Ce maader n'a pas de nom particulier pour les Touareg.

*Outoul* (II+):). — « Le confluent ». Ce mot entre dans la formation d'un certain nombre de noms. C'est en outre le nom d'une vallée de l'Ahaggar, entre Tit et Adjénar.

*Ouz'ematen*. — Voir « Idjematen ».

## Q

*Qaouqaou* (:...:...). — Vallée de l'Immidir qui se déverse dans l'Arak. Elle se trouve dans la même dépression que celle d'In Tilelt, qui la suit parallèlement. Le nom de cette dépression est, en conséquence, « Qaouqaou d In Tilelt ».

## R

*Ras el Oucif*. — Voir « Ighet n Aklî ».

*Redjel el Mghad*. — Voir « Tachel Imghad ».

*Reg Adjemor*. — Voir « Adjemor ».

*Relaidin*. — Voir « Ghelaïddin ».

*Rharis*. — Voir « Gharis ».

*Raz Iloq*. — Voir « Ilogh ».

## S

*Sebkhâ d'Amadghor*. — Voir « Amadghor ».

*Sebkhâ Mek'erghan*. — Voir « Imeqerghan ».

*Seggour* (○:✕○). — « L'amas de poutres ». Colline isolée, dans la plaine, ayant assez cette apparence, entre Immidir et Ahenet.

*Seheb el Arneb*. — Voir « In Temeroualin ».

*Seheb In Debîren*. — Voir « In Idebiren ».

*Sekaïa*. — Voir « Aseqqeya ».

*Seloulema* (•□|||○). — Vallée de l'Immidir, voisine, à son origine, de Tidessi. Se déverse dans l'Arak, près de Ti n Teheli.

*Semmeghtasel* (+○+:□○). — « Celui que l'on traverse ». De « eghtes », traverser. Vallée qui se déverse dans l'Abadgha. C'est celle que les arabes appellent « Tamertast ». Elle reçoit un deuxième Semmeghtaset, que les arabes appellent « Oued Sidi Moussa ». Les touareg désignent souvent la région sous le nom de « Semmeghtasetin », en formant un pluriel.

*Seraguî* (✕✕○○). — « Le trotteur », (s'applique au petit trot du chameau). Partie supérieure de Tizoumin, formée par la réunion de Ta n Tabarekat, et de Ta n Tabahaout. Le Seraguî, long d'une vingtaine de kilomètres, constitue un défilé étroit, à la sortie duquel il prend le nom de Tizoumin.

*Siledrar ou Silderar* (○○□||○). — Colline située entre Tesnou et Aseksem, au Nord-Est et près de Tesnou.

*Silet* (+||○). — Vallée du Sud de l'Ahaggar. Palmiers et village.

*Sir Adrar*. — Voir « Siledrar ».

*Sirkout* (+.:○○). — Montagne de l'Ahaggar, vue par M. Foureau dans sa pointe sur Bir el Gharama, et par le lieutenant Guillo-Lohan dans son raid autour de l'Ahaggar.

*Sirsouf* (JL○○○). — Mélange d'arabe et de tamaheq, qui est cependant employé par les Touareg. [De « çar » (صار), aoriste icir), devenir, et « esouf » (JL○), désert. Vallée sortie de Ti n Aqor, qui est une des branches supérieures de Taghmart n Akh. Passe près des collines Titekchinin.

*Souren* (l○○). — Vallée de l'Adhagh, affluent d'Aguedem.

## T

*Tabahaout* (+ :: □ +). — Nom de couleur, quelquefois employé comme nom de femme. Désigne une couleur indécise, allant de l'isabelle au café au lait. Caractérise une tanezrouft, entre In Hihaou et Iouallen. Colline voisine d'Ighoughi.

*Tadeghnanet* (+ / : □ +). — Colline recouverte de sable entre Tirek et In Ouzzal.

*Tadeghnat*. — Voir « Tadeghnanet ».

*Tadeloq* (•• □ +). — « La limoneuse », de « adeloq », la boue. En cas de crue, l'eau de Tadeloq est en effet très limoneuse. Vallée voisine de Boughessa, et, comme celle-ci, affluent d'Aoukou.

*Tademaït* (+ ✕ □ +). — Le plateau au Nord de la Tidikelt, depuis la Touat jusqu'à l'Erg.

*Tadent* (+ | □ +). — « La graisse ». Petite vallée de l'Ahaggar, affluent de Oulehakit. Ne pas confondre avec « Tadint ».

*Tadeqit* (+ •• □ +). — Vallée de l'Immidir, qui se déverse dans Irsan n Azaraf. Au masculin, « Aoudeqi », son voisin. Ce nom se retrouve aussi dans l'Adhagh, s'appliquant à une vallée voisine d'Ataleya.

*Tadhounast* (+ ⊙ : ≡ +). — « Adhou nas », pour « adhou ousan », signifie « le vent étant venu ». Et, par suite, en mettant au féminin pour en faire un nom de lieu, suivant une règle fréquemment appliquée, « Tadhounast ». Vallée de l'Asedjeradh, ouverte à tous les vents. Affluent d'El Ouathiya.

*Tadint* (+ | □ +). — « Le boyau ». Vallée de l'Anahef, partie basse de Temasint. Affluent de la Tafassasset. C'est le « Tadent » de la mission Foureau-Lamy et des cartes antérieures. La rectification est ici utile, parce que Tadint, le boyau — prononcez — « Tadinnte » s'écrit bien avec les mêmes tfinagh que Tadent, la graisse — prononcez « Tadennte » — mais ne désigne pas la même vallée.

*Tadjellet* (+ || † +). — « La coloquinte ». Vallée avec source de l'Asedjeradh. Affluent de Ti n Emedjerdjan.

*Tadjemout* (+ □ † +). — Partie inférieure de l'Igharghar Mel-len. Sources, dont une abondante. Il y eut des cultures qui appartenaient aux Ihéaouen n Hada. Ce point est appelé à un certain avenir, si les moustiques qui y pullulent ne le rendent pas inhabitable. Se déverse dans l'Arak.

*Tadjenout* (+ : | † +). — Au pluriel « tidjenoutin ». Abankor peu profond, abondant, et isolé. Il en existe un certain nombre à Ime-

sisnen, par exemple, à Ahor, à Talezzaghat, etc.. Voir, au sujet de la tadjenout près de laquelle a été massacré le colonel Flatters « Tiouilellit ».

*Tadjentourt* (+○+|' +). — « Le ravin ». Equivalent de l'arabe « châba ». Au pluriel « tidjentourin », qu'on écrit souvent, sous la dictée d'un guide arabe, « Tiguentourin », et même « Tiguentarin ». Ce mot entre dans la désignation d'un grand nombre de points, mais il a toujours besoin d'un déterminatif.

*Tadjentourt n Melloul*. — « Le ravin de Melloul ». « Châbet Melloul » des arabes. Au Nord de Tekch Oulli.

*Tadjerdjerah*. — Voir « Taredjerdja ».

*Tadjereth* (≡○|' +). — Féminin de « edjeredh », la tèteière du chameau de selle. Vallée de l'Ahaggar, issue de l'Atakor, et affluent de l'Igharghar.

*Tadjikalem*. — Voir « Tadjikallen ».

*Tadjikallen* (∕||·:|' +). — Tadjikallen, « elle voit les pays ». Colline longue et élevée, entre Aseksem et Anou n Tebariq, près d'Ahatemma.

*Tadounasset*. — Voir « Tadhounast ».

*Tadreq* (··○□ +). — Pour « tadrart » (+○○□ +) (formation régulière). Féminin et diminutif de « adrar », montagne. L'expression « tadreq », désigne les collines de forme conique, ou s'en rapprochant. Au pluriel « tiderghin ».

*Tadreq ta Mellet*. — « La colline blanche ». Sur le bord d'Iderdjan. Les arabes l'appellent « Garet er Roula », la colline des revenants. On l'appelle aussi « Tadreq ta n Iderdjan ».

*Tafaght*. — Voir « Tafart ».

*Tafart* (+○| +). — « Le pan » (du vêtement). Vallée de l'Immidir, affluent de Ti n Seghmar.

*Tafassasset ou Tafessousset* (+◎◎| +). — « Léger, que le vent soulève ». La feuille de papier sur laquelle on souffle, tafessousset. Au masculin, ifessous. Grande vallée saharienne, se dirigeant vers le Soudan.

*Tafazerit*. — Voir « Tafezzeghit ».

*Tafazazit*. — Voir « Tafezzeghit ».

*Tafedjaq* (··|'| +). — Vallée de l'Ahaggar, sortie de l'Akal Idjezzoulen, qui se déverse dans l'Igharghar, en aval d'Idelès.

*Tafeggag*. — Voir « Tafedjaq ».

*Tafezzeghit* (+:⌘:] +). — Vallée dont l'origine est voisine de Zeley. Se déverse dans Tesa Araghat.

*Tafrakak*. — Voir « Tafrakrak ».

*Tafrakrak* (:○:○:] +). — Tête de la Taghezzit. Naît entre l'Iletessen et les hauteurs de Gharis. Son lit est encombré de pierres, qui se déplacent avec bruit sous les pieds des animaux, d'où son nom. Devient, à la sortie de la montagne, « Tahel Iyedan ». Autre Tatrakrak dans l'Ahaggar, qui présente les mêmes caractères.

*Taghat Mellet* (+||□+:+). — « La chèvre blanche ». Fraction noble des Ifoghas de l'Adhagh.

*Taghehaouhaout* (+:⋮:⋮:+). — « Elle court » (comme l'eau). Les eaux courantes se disent, en effet « aman ighiaouhaouen ». Vallée du Sud de l'Ahaggar. Cultures et village. Quelques cultivateurs originaires de la Tidikelt, les autres de l'Ahaggar. Propriété des Dag Ghali.

*Taghezzit* (+⌘:+). — « Le lit de la rivière », équivalent de l'arabe « Batha ». Grande vallée qui recueille la plus grande partie des eaux de l'Immidir, et vient finir aux Hassian Taïbin. Dans les crues exceptionnelles, les eaux du versant Sud de la Tademaït lui parviennent également. C'est l' « Oued el Botha », puis « Oued Djiaret » de certaines cartes, l' « Oued Akaraba » de Duveyrier. Les touareg l'appellent « Taghezzit », mais n'emploient spontanément ce mot que tout à fait exceptionnellement. Pour eux, chaque fraction de la vallée a son nom particulier, et ce sont ces noms particuliers qui sont communément employés. Ils se succèdent dans l'ordre suivant : Tafrakrak, Tahel Iyedan, Tedjant, Ighoughi, Ti n Seghmar, Ahor, Iderdjan, Tizerlin, Akaraba, Ti n Kéouen, Amded n Daher, Ti n Seliman, In Bazzen, Ibenkar n Kel Ouï, Haghet.

*Taghit* (+:+:). — « La gorge ». Partie de Ti n Emedjerdjan, entre Amdja et Adrem.

*Taghmart n Akh* (:|+○□: +). — « Le coude du lait ». Tire son nom de l'abondance et de la qualité de son pâturage. Les chammelles n'ont jamais autant de lait que lorsqu'il est possible de les mettre au pâturage dans Taghmart n Akh. La Taghmart n Akh, qui se jette dans l'Igharghar, ne prend ce nom qu'à partir du point où l'In Tekoufi, qui est la plus importante de ses branches supérieures, et qui vient de la Tifedest ta Mellet se rencontre avec les vallées venues de l'Adjerar.

*Taguellit*. — Voir « Tadjellet ».

*Taguerguera*. — Voir « Taredjerdja ».

*Tahalelaft* (+ 𐤎𐤌𐤌𐤌𐤓 +). — Petit ravin, affluent d'Iderdjan, dans lequel se trouve la pierre du pari. C'est un gros bloc qui repose sur un socle naturel. Les hommes qui se disent forts doivent pouvoir le mettre par terre, puis le replacer sur son socle. La vallée est aussi appelée « Ti n Imedjarin ».

*Tahalgha* (•:𐤌𐤌𐤓 +). — « La pièce rapportée ». Région montagneuse, au Sud-Ouest de l'Ahaggar.

*Tahalghar*. — Voir « Tahalgha ».

*Taharaq* (•••○:𐤓 +). — Nom de la vallée d'In Amedjel, après qu'elle a reçu tous ses affluents de l'Adjerar. Elle prend ensuite le nom de Tekouyath.

*Tahart* (+ ○:𐤓 +). — « Le figuier ». Nom d'une vallée de l'Ahaggar.

*Tahat* (+ :𐤓 +). — Sommet voisin de l'Illa Aman. Les touareg disent que c'est la femme d'Illa Aman, qui l'a prise après avoir perdu les Tiouyen.

*Tahela Houhit* (+ :𐤌𐤌𐤓 +). — « La source verdâtre ». Donne son nom à une vallée de l'Adjerar, et même à toute la région qui s'étend de la source à l'Esouf Mellen. Issue des hauteurs de Tesnou, la vallée se déverse dans l'Abezzou.

*Tahel Imghad* (𐤎:𐤓𐤌𐤓 +). — « Elle prend, elle arrête les serfs ». Les arabes l'appellent « Redjel Imghad ».

*Tahel Iyedān* (𐤎𐤓𐤌:𐤓 +). — « Elle arrête les chiens ». La vallée est en effet encombrée de grosses pierres, de telle sorte qu'aucun animal, fût-ce un chien, n'y peut marcher à une autre allure que le pas. Partie de la Taghezzit, entre Tafrakrak et Tedjant.

*Tahelra*. — Voir « Tahalgha ».

*Tahîfet* (+ 𐤎𐤌𐤓:𐤓 +). — « L'isolée ». Synonyme d'« Azoulidj ». Vallée de l'Ahaggar.

*Tahihaout* (+ :𐤌𐤌𐤓 +). — « La mauve ». C'est le féminin de « hîhaou ». Voir « In Hîhaou ». Source et vallée, à l'Est d'Aindjid.

*Tahohaït*. — Voir « Tahihaout ».

*Tahor*. — Voir « Tahort ».

*Tahort* (+ ○:𐤓 +). — Pluriel « tahourin ». Expression géographique qui indique une hauteur composée de gros rochers. Il en existe un grand nombre dans le Sahara, et en particulier dans la région d'Ahohogh, ce qui explique sans doute le « Tahor » du lieutenant Besset. Il est même très probable que « Abor » n'est autre chose que le masculin de ce mot.

*Tahoulaoun* (|:|:|:|+). — Pour « Ta n Oulaoun », celle des cœurs. Dune, dans l'Arak, au bord oriental de l'Esaoui n Tibaradhin.

*Tahount*. — Voir « Tahount n Arak ».

*Tahount n Arak* (·:○|+|:|+). — « Le rocher d'Arak ». Voir « Arak ».

*Tahourin*. — Pluriel de « Tahort ». (Voir ce mot). Collines qui bordent la vallée Ti n Edehi.

*Tahozin*. — Voir « Tahourin ».

*Tahtani*. — « L'inférieur ». Se joint, en arabe, à un grand nombre de noms. Voir pour le « Tahtani » de la carte Niox, « Tiouririn ».

*Taïsest* (+○●×+). — Plante, « dis » des arabes. Donne son nom à une vallée de l'Asedjeradh, où elle est très commune, et qui, après son élargissement de « Ousât el Hamamir », se joint à Ti n Emedjerdjan.

*Taïssost*. — Voir « Taïsest ».

*Taïtok*. — Voir « Taïtoq ».

*Taïtoq*. — Tribu noble, apparentée à celle des Kel Ghela, bien qu'elle soit en rivalité avec elle. Paraît être la descendance masculine du fondateur de la puissance des touareg, alors que la succession appartient à la descendance féminine, ce qui expliquerait la rivalité. Ils constituent un « tobol », c'est-à-dire un « clan » particulier, qui tend à diminuer de plus en plus d'importance. Le nom semble venir de ...+× itaq, caverne, grotte. Il s'écrit en tout cas ...+×+ Taïtoq.

*Takarast*. — Voir « Taqarast ».

*Takat* (+·:|+). — « Aïn el Hadjadj » des arabes. A l'embouchure du Samen, au Nord de la Tassili des Ajjer.

*Takhamalt*. — Voir « Tekhamalt ».

*Takoumbaret* (+○□□·:|+). — Fraction de l'Arak.

*Talazarat*. — Voir « Talezzaghat ».

*Talezzaghat* (+:×||+). — Vallée de l'Immidir, qui se déverse dans l'Amezzer. Ce nom signifie, en traduction libre, « qui a toujours des campements. Mot à mot : Tela ezzagh et (elle a il habite elle).

*Talmest* (+○□||+). — « Le roseau ». Dans la vallée de Tes-sedhith, (Aoulegzin). C'est le nom d'un adjelmam qui ne tarit qu'après plusieurs années sans pluies.

*Taloak*. — Voir « Talouhaq ».

*Talouhaq* (·:|:|+). — Nom que prend la vallée d'Edikel. Les indigènes font venir ce mot de « ouhagh ». (Voir Ahohogh), en lui

attribuant un deuxième sens : il a de l'eau. A Talouhaq, l'eau est en effet à fleur de terre.

*Tamanghasset* (+ ⊙ : | □ +). — Il y a une légère différence de prononciation entre le mot « tamanghassat », qui désigne un coléoptère, (gros bousier noir avec taches blanches circulaires sur les élytres, qui court sur le sable en faisant un léger bruit), et le nom de la vallée. On dit cependant que la vallée tire son nom de la fréquence de ce coléoptère. C'est d'ailleurs un des noms de la vallée d'Amded, et en aval d'Amded. Elle se prolonge vers l'Ouest, jusqu'au delà de Guernen, dans l'Adhagh, où elle se perd au pied des collines Tibraouin. Dans sa partie supérieure, village et cultures.

*Tamedjart*. — Voir, pour le sens probable, « Timajjarin ».

*Tamejjida* (• □ | □ +). — « La mosquée, le lieu de prière ». « Hassi el Msid » des arabes. Dans l'Ahenet.

*Ta Mellen*. — Il faudrait au moins « Ta Mellet », la blanche. Voir « Tifedest ».

*Tamertaset*. — Voir « Semmeghtaset ».

*Tameskassent* (+ | ⊙ • : ⊙ □ +). — Un des sommets de l'Edjerey.

*Tan Ataram*. — Pour « Ta n Ataram », celle d'en bas. Doit être précédé d'un autre nom. Voir, par exemple « Tiouririn ».

*Tandiouin* (| : □ | +). — Pluriel de « tindî », le mortier. Montagne de l'Ahenet. Voir « Anafar n Tandiouin ».

*Tandjet* (+ | | +). — Vallée du Sud de l'Ahaggar.

*Tanezrouft* (+ | [ ⊙ # | +). — La plaine unie, immense, et absolument dénudée. Le désert, dans toute l'acception du mot. Nom commun, qui, pour désigner une région, doit être complété par l'indication de la région voisine : Tanezrouft, « ta n Iouallen », ou « ta n Timisaou », ou « ta n Tabahaout », ou « ta n In Azaoua », etc.

*Tanezrouft n Ahnet*. — Voir « Tanezrouft ».

*Tanezrouft Tabahaout*. — Voir « Tanezrouft ».

*Ta n Tabahaout* (+ : | □ + | +). — « Celle de la couleur café au lait ». Vallée de l'Aghechchoum qui se réunit à Ta n Tabarekat pour former Seraguï.

*Ta n Tabarekat* (+ • : ⊙ □ + | +). — « Celle du tamarix éthel ». Vallée de l'Aghechchoum qui se réunit à Ta n Tabahaout pour former Seraguï.

*Taoudekhith*. — Voir « Aoudeqi ».

*Taouderart* (+ ⊙ ⊙ □ : +). — Colline isolée, entre l'Ahenet et In Hihaou, au sommet de laquelle se trouve un adjelmam presque

inaccessible. Taouderart est tiré de « adrar », montagne. La formation de ce mot qui, grammaticalement, m'échappe, indiquerait qu'il s'agit d'une colline qui, n'ayant qu'une seule base, a plusieurs sommets, tandis que le pluriel régulier, « tidrerin », qu'on prononce d'ailleurs « tiderghin », indiquerait plusieurs collines distinctes. La vallée issue de Taouderart, et qui en porte le nom, se déverse dans Tesa n Aguedhidh.

*Taoulaoun.* — Voir « Tahoulaoun ».

*Taoundaret* (+○□!:+). — Vallée, et la colline qui lui donne naissance, qui se déverse dans In Ouzzal.

*Taourirt.* — Nom très répandu. Voir « Tiouririn ».

*Taourirt el Fougania.* — Voir « Tiouririn ».

*Taourirt el Tatania.* — Voir « Tiouririn ».

*Taqarast* (+!□○...+). — Vallée de l'Immidir, en partie obscurée par les dunes, qui se déverse dans l'Arak, à l'endroit dit « Outoul n Taqarast ».

*Taraïs* (○×○+). — Pour « Tera Aïs », elle aime le cheval. Nom que prend la vallée de Tazerouk, en aval du village.

*Taramast* (+○□○+). — Nom de plante, (guetaf des arabes, atriplex halymus), aramas, mis au féminin pour former un nom de région. C'est celle dans laquelle se trouve le puits appelé par les arabes « Hassi Messeguem », qui l'ont sans doute ainsi dénommé parce qu'il se trouve sur la route même (de Aïn-Salah à Ghadamès).

*Tardja* (•!○+). — Nom tamaheq du Fezzan, dont on appelle les habitants « Araben n Tardja ».

*Taredjerdja* (•!○!○+). — « Le squelette humain ». Vallée de l'Ahenet.

*Tarhahaout.* — Voir « Taghehaouhaout ».

*Tar'it.* — Voir « Taghit ».

*Tarouda* (•□○+). — La petite lance, et aussi une crucifère très épineuse qui donne son nom à un certain nombre de vallées, « Ti n Tarouda », ou « In Tarouda ». Le nom de « Tarouda », employé seul, désigne la partie supérieure de la vallée de l'Idelès.

*Ta Satafet.* — « Ta Setthefet », la Noire. Doit être précédé du nom que cette expression détermine. Voir Tifedest, Tadreq, Tirek, etc.

*Tasedboq* (•□□○+). — Défilé, entre Tiounkenin et Amserha. C'est le « Khanguet el Hadid » des arabes. Tasedboq est d'ailleurs l'équivalent de Khanga ou Kheneg, le défilé. On dit aussi en tamaheq, et dans le même sens, « Imedden », les étroits, ou

« Amded », l'étroit. Pour les noms successifs de ce défilé, voir « Igharghar oua n Isennanen ».

*Tasemeqat* (+...□○+). — « La brillante ». Dune qui se trouve entre le Haghét et Erouri n Eihedh.

*Taserda n Ilaman* (□□□□□○+). « Le ravin des chameaux ». Dans l'Immidir, affluent de l'Igharghar Mellen. « Alem », pluriel « ilaman », est un des noms qui désignent le dromadaire.

*Tasiyeth* (≡≡○+). — « La ventilée ». Vallée de l'Ifetessen, voisine d'Imedher, affluent de Taghmart n Akh.

*Tassili* (≡||○+). — Plusieurs régions de ce nom dont la principale est dans l'Ajjer, d'autres vers l'Adhagh. Le mot « tassili » est employé par les touareg dans les circonstances où les arabes emploient le mot « chebka », plateau rocheux, sillonné, coupé de ravins profonds. La « Tassili, ta n Adhagh », est aussi appelée « Tassili, ta n Timisaou ». Il y a également la « Tassili, ta n Ti n Gherhoh », la « Tassili, ta n In Azaoua », etc.

*Tassili des Azdjer*. — Voir « Tassili ».

*Tassili ta n Adar*. — Voir « Tassili ».

*Tassin Tallak*. — Voir « Tesa n Talaq ».

*Tazeït*. — Voir « Tazzaït ».

*Tazerouk* (•:○#+). — Village de l'Ahaggar. Cultures assez importantes. Irrigation par puisage, et par de petites feggaguir. C'est la propriété de Mokhammed ag Ghotman, et de ses Isaqqamaren, les Kel Tazolet, qui ne quittent que rarement cette région. Il se trouve dans la vallée de Tirihitin. En aval de Tazerouk se trouvent encore quelques cultures qui portent le nom de Taraïs

*Tazolet* (+||#+). — « Le sulfure d'antimoine, le koheul ». Région située à l'est de l'Atakor, et dont Tazerouk est le point le plus important. Certains indigènes la considèrent même comme une « face » de l'Atakor. C'est le lieu de campement habituel des Isaqqamaren de Mokhammed ag Ghotman, d'où leur nom de « Kel Tazolet ». Le mot tazolet est encore un de ceux qui reviennent très fréquemment dans la toponymie saharienne, soit isolé, soit précédé de la préposition « In », ou de « Ti n ... ».

*Tazzaït* (+≡≡+). « Le palmier ». Sommet élevé, qui se dresse comme un palmier, au-dessus de l'Edjerey. Le même nom s'applique à une source de l'Asedjeradh, où il n'y a d'ailleurs pas le moindre palmier. La petite vallée dans laquelle elle se trouve est un affluent de Tadhounast.

*Tazzoult.* — Voir « Tazolet ».

*Tebahlelt* (+ IIII:III +). — « L'imbécile ». De l'arabe « bahloul ». Vallées voisines de Tizemfeliouin, qui, comme celle-ci, se perdent dans la dune de Ti n Emeskis. Tebahlelt est le nom de chacune, et comme il y en a plusieurs, la région s'appelle « Tibahelilin ».

*Teboul* (IIIII +). — « Les tambourins ». Deux collines voisines, près de Ti n Etenaye.

*Tederg'aouin.* — Voir « Tideridjaouin ».

*Tedjamalt.* — Voir « Tekhamalt ».

*Tedjant ou Tedjanet* (+ I'I +). — Partie de la Taghezzit, entre Tafrakrak et Ighoughi.

*Tedjedhî* (•E'I +). — Petite source au bord de la vallée d'Afara.

*Tedjeft* (+ I'I +). — De « edjef », la butte. Comme dans la plupart des noms de lieux non précédés de la préposition n, on emploie la forme féminine. Vallée de l'Immidir, dans laquelle se trouvent des petites dunes, des buttes de sable, plutôt, et près de l'une d'elles, dans la partie supérieure et au milieu du lit, une source. Se déverse dans Ahor.

*Tedjehé* (•E'I + ou *Tedjehey* (E:I'I +). — « La descendance, la postérité », et, au sens propre, « la ceinture ». Employé pour un certain nombre de noms de tribus. Comporte la préposition n, devant un nom.

*Tedjehé Mellen.* — Voir « Tedjehé Mellet ».

*Tedjehé Mellet.* — « La postérité blanche ». Fraction des Kel Ghela, qui forme un tobol particulier. Elle reçoit le tribut des Kel Terourit et des Kel Ouhat.

*Tedjehé n Afis* (O I'I:III +). — « La descendance d'Afis ». Tribu d'imghad des Taïtoq.

*Tedjehé n Ag Ali.* — Voir « Tedjehé n Eggali ».

*Tedjehé n Eggali* (E:IIII:III +). — « La postérité d'Eggali ». Fraction noble de l'Ahaggar (Kel Ghela).

*Tedjehé n Ou Sidî* (E:IIII:III +). — Correctement. Tedjehé n Ousidi, la postérité d'Ousidi. Fraction noble de l'Ahaggar (Kel Ghela). On l'appelle aussi « Tedjehé n Emma ».

*Tedjehé n Sellama.* — Voir « Isselamaten », et « Isaqqamaren ».

*Tedjoudjilt* (+ I'I'I +). — Vallée de la Tassili des Ajjer, partie inférieure d'Afara. Un des Ighargharen.

*Tedjouldjoul* (+ I'I'I'I +). — Vallée de l'Immidir, affluent de droite de l'Arak, dans lequel il se déverse à l'endroit dit « Outoul n

Tedjouldjout ». Puits dans l'Outoul. Autre vallée du même nom dans l'Ahenet, qui est la partie supérieure de Ti n Emedjerdjan. Djoul est le synonyme de l'arabe « hebel » (هبل), être fou, être idiot. Djouldjoul n'a pas de sens connu.

*Tedjouldjout*. — Voir « Tedjouldjout ».

*Tefadî* (⊗ΠJ⊗). - « La blessure du dos de l'animal porteur ». Partie du mouvement de terrain appelé Erouri n Eihedh,

*Tefirt* (+○J⊗). — « La parole ». Petit village dans une vallée voisine d'Abalessa.

*Tegant*. — Voir « Tedjant ».

*Teghaïghaït* (+⊗:⊗:⊗:⊗). — « La bavarde ». Vallée de la Tifedest ta Setthefet, la dernière de cette région vers le Sud. Elle se déverse dans Edjef Aman.

*Tegoulgoult*. — Voir « Tedjouldjout ».

*Tehé* (•:⊗+) ou *Tehey* (⊗:⊗+). — « Le col ». Employé comme premier terme d'un certain nombre de noms de lieux. C'est le « Tizi », de tant de noms kabyles.

*Tehé n Adhou* (:⊗I•:⊗+). — « Le col du vent ». Passage entre Aguedem et Gouden.

*Tehen Akali*. — Voir « Tehé n Akli ».

*Tehé n Aklî* (⊗II•:I•:⊗+). — « Le col du nègre ». Le col est d'ailleurs peu marqué, entre deux faibles collines, entre Abezzou et Amesir (Tifedest). Cette dénomination d'un point sans importance propre, se rapporte sans doute à un événement historique ou légendaire.

*Tehé n Taghlemt* (+⊗II:⊗I•:⊗+). — « Le col de la chamelle de selle ». La chamelle qui a donné son nom à ce col était la propre chamelle d'Elias, le héros amaher. Il passait par là au trot, poursuivant des ennemis qu'il allait atteindre, lorsque sa monture s'abattit brusquement. Elle était morte. Furieux de ce contre-temps, il lança sa lance contre les ennemis avec tant de force qu'elle alla retomber à environ trois kilomètres de là. On montre encore l'entaille faite au rocher par la chute de l'arme. Puis il enterra sa chamelle à l'endroit même où elle était tombée. C'est la même chamelle qui a laissé les traces, soigneusement entretenues depuis cette époque, de Tiggad n Taghlemt.

*Tehé n Tarahit* (+:⊗+I•:⊗+). — « Le col de la tarahit » (dhamran, *traganum nudatum*). Donne passage de Ti n Erefas vers le plateau, au nord de Gharis, et débouche vers In Touaghoughin.

*Tehé n Tirikî* (⊗•:○+I•:⊗+). — « Le col de ma selle » (de châ-



*Teniet Hadjerat el Abar.* — Voir « Ti n Imedjarin ».

*Téouesaq* (⋯⊙:⊕). — « La petite montée ». Sur la piste de l'Ahaggar, au sud de Ti n Aqor.

*Teqormayas* (⊙⊗⊚⊙⋯⊕). — Pour « Teger Amayas », elle fait maigrir la panthère. Partie basse d'In Teferkit. Se déverse dans In Amedjel, en aval du village, mais avant le confluent d'Abezzou.

*Terourit* (⊕⊙⊙⊕). — « Le dos ». Région sur les confins de l'Ahaggar et de l'Ajjer. Elle a donné son nom à une tribu d'Isaqqamaren, les Kel Terourit, qui paie le tribut au tobol des Tedjehé Mellet.

*Tesa Araghat* (⊕:⊙•⊙⊕). — « Le ventre jaune ». Régulièrement, « Tesa targhat ». Vallée de l'Immidir, voisine de Meneyet. Sort de l'Immidir, et passe dans la plaine, entre Immidir et Ahenet. On la retrouve encore au nord de l'Ahenet, mais elle ne rejoint jamais le Haghet.

*Tesamaq* (⋯⊚⊙⊕). — « La descente ». Vallée de l'Adhagh, entre In Ouzzal et Gouden.

*Tesa n Aguedhidh* (⊗⊗⊗⊗⊙⊕). — « Le ventre de l'oiseau ». Vallée voisine, à son origine, d'Edikel. Coule dans la direction d'Iouallen, et disparaît au commencement de la Tanezrouft.

*Tesa n Talaq* (⋯||⊕⊙⊕). — « Le ventre du bâton ». Vallée de la Tifedest, affluent de droite d'Amghah. — Autre vallée du même nom, qui limite au sud l'Edjerey, et se déverse dans la Tidjert.

Capitaine MÉTOIS.

(A Suivre).

